

Inhaltsverzeichnis – Оглавление

Vorwort der Herausgeber	11
--------------------------------------	-----------

Вступительное слово редакторов-издателей	17
---	-----------

**1. Die Welt der Fans: soziale und soziokulturelle, soziopolitische
und soziopsychologische Aspekte**

***Картина мира футбольных фанатов: социальные,
социокультурные, социополитические и
социопсихологические аспекты***

Jonas Gabler

Das Verhältnis zwischen Fußballfans und ihren Bezugsvereinen – Ansätze für eine Analyse der sozialen Feldstruktur von Fußball und Fußballfankultur	25
--	----

Йонас Габлер

Футбольные фанаты и «их» клубы: анализ структуры социальных полей в дискурсивном пространстве футбола и фанатской субкультуры (Аннотация)	45
---	----

Gunter A. Pilz

Fans und Polizei – Kommunikation statt Konfrontation	47
--	----

Гунтер А. Пильц

Футбольные фанаты и полиция: коммуникация вместо конфронтации (Аннотация)	61
--	----

A. Г. Егоров, А. В. Пегов, М. М. Чернецов

Футбольный фанат в контексте геометрии игры	65
---	----

Alexander Egorow, Wladimir Pegow, Maxim Tschernetsow

Der Fußballfan im Kontext der Spielgeometrie (Zusammenfassung)	75
--	----

Lothar Bertels

Fußballstadien als Teile einer Morphologie des Sports. Über den Wandel von Architektur und Fußballpublikum 77

Лотар Бертельс

Футбольные стадионы как составляющие морфологии спорта. О трансформациях в архитектуре и футбольных болельщиках (Аннотация) 87

Kathrin Lotkov

Identitätsaspekte von Fan-Sein: Entwicklung, Motivation, Persönlichkeit ... 91

Катрин Лотков

Концепт «Идентичность» в коммуникативном пространстве футбольных фанатов (Аннотация) 101

2. Fankommunikation und ihre Formen

Коммуникативные формы и практики фанатской субкультуры

Eva Lavric

Reale und fiktive Sender-Adressaten-Konstellationen in Fußball-Fangesängen – mit romanistischen Beispielen 105

Ева Лаврич

Отправитель и адресат в текстах песен футбольных фанатов: реальные и вымышленные конфигурации (на примерах из романских языков) (Аннотация) 127

Armin Burkhardt

Fankommunikation im Stadion und ihr Echo in den Medien 131

Армин Буркхардт

Коммуникативное поведение футбольных фанатов на стадионах и его представление в медийных дискурсивных практиках (Аннотация) 163

<i>P. B. Белютин</i> Дискурс футбольных фанатов на службе лингводидактики: «игра в стеночку»	165
--	-----

<i>Roman Beljutin</i> Fan-Diskurs und Didaktik spielen Doppelpass: wie die Fankommunikation in den DaF-Unterricht kommt (Zusammenfassung)	179
---	-----

<i>B. C. Дегтярёва</i> Сказочный дискурс в коммуникации футбольных фанатов	181
---	-----

<i>Valerija Degtjarjoeva</i> Der Märchendiskurs in der Kommunikation der Fußballfans (Zusammenfassung)	191
--	-----

<i>И. В. Романова</i> Голкипер русской филологии. Из дневниковых записей В. С. Баевского	193
--	-----

<i>Irina Romanowa</i> Goalkeeper der russischen Philologie. Aus den Tagebüchern und Memoiren von Wadim Bajewskij (Zusammenfassung)	203
--	-----

3. Die Fans, ihre Sprache und deren Beschreibung **Языковые репрезентации дискурса футбольных фанатов**

<i>Alexej Grischin</i> Metaphern im Sprach- und Sprechstil der Fußballfans	207
---	-----

<i>Алексей Гришин</i> Метафоры в языковой картине мира футбольных фанатов (Аннотация)	215
---	-----

<i>Janusz Taborek</i> Zu den Bezeichnungen (<i>Fußball</i> -)Fan, kibic und pseudokibic im deutsch- polnischen Vergleich unter dem Gesichtspunkt der Kookkurrenz	217
---	-----

Януш Таборек

Сопоставительный анализ понятий (*Fußball-*)*Fan*, *kibic* и *pseudokibic*
в немецком и польском языках через призму коокуэрентности
(Аннотация) 233

Ekaterina Plakhuta

Der Politiker als Fußballfan: Analyse der Sportmetaphern
in der politischen Sprache 235

Екатерина Плахута

Политик как футбольный фанат: Анализ спортивных метафор
в политическом языке (Аннотация) 245

А. А. Елистратов

О некоторых аспектах лексикографического описания
околофутбольного жаргона 247

Alexej Jelistratow

Zu einigen Aspekten der lexikographischen Beschreibung des off-soccer-
Jargons (Zusammenfassung) 261

Autorenverzeichnis – Список авторов 263